

BING WONG
Percy H. Aliman Ltd.
Real Estate
2191 W. Broadway Vancouver 9, B. C.
Phones: Office BA. 3912, Res. CE. 0710

▲餐館生意出賣
四大特點
每日收入超過一百五十元
每月舖租一百三十元
位在工商業大街角，百客雲集之區。
廚房，餐廳寬敞，設備完善。
茲內主人富足榮旋，廉價招頂，以其條件優異，獲利豐厚，堪稱餐館中之王，願諸君留意焉。
奧文實業有限公司黃文炳謹啓

津澳港 **永茂居老酒庄** 酒釀
富貴老牌
藥酒 能補身 可禦寒
永茂居藥酒兩者兼而有之
請君朝晚多飲幾杯補益甚大
埠雲 **元豐公司總代理批發**

雲高
元豐有限公司
YUEN FONG CO. LTD.
電話 Pacific 2478
242 E. Pender St. Vancouver 4, B.C.

大帮唐山
去頭明蝦
源源抵步
長期供應

美國古利富廠精良出品
味本
是最好味最經濟之味粉
烹調妙方
不用思量
一匙味本
香過雞湯
理代總
司公限有信國埠雲
Kuo-Seun Importers Co. Ltd.
87-89-91 E. Pender St.
Vancouver 4, B.C.
Phone: PA. 6023

廖卓光君執律師業
雲訊。本年五月十六日。為去年法科學畢業生。經過法庭公會考試合格。昨正式在雲高華最高法院宣誓掛牌。有華

良濟藥行新張面世
△各江熟藥。地道上品。
△配製精良。方劑靈驗。
前在祖國追隨名醫多年。曾充各大藥行藥劑師。自來加拿大後。迭任雲埠廣萬生。中和行兩大商店售藥部主任之職。劉社鍊君。經驗學識。兩皆豐富。現為達成藥師救世濟人之大願。乃自創「良濟藥行」於雲埠卑倫比亞街四三三號。探販祖國各江正式地道藥材。著名奇效各種膏丹丸散。暨人參鹿茸與各種補劑。一切均屬鮮明純淨。功力宏偉。定於本月廿日(星期一)開張應市。特為廣告。使衛生健身者。知所問津焉。

周庭俊黃國欽娶新娘
黃文甫報告福羣工作
雲埠中華總工會總會要職周庭俊翁之次子廷俊君。依照移民新例。取香港司徒煥佑翁之第五女學瓊小姐來加。於本月五日結婚。旋於昨日下午六時假座新華酒樓。設筵酬謝親友送禮物致賀之盛意。由宴會主席周南山代表周庭俊翁致詞。由黃國欽君致詞。周庭俊翁當時表示主家感德會館之厚澤。而各界僑胞受益不淺。會館派黃常委文甫君晉京八次。為僑請願。華僑間接直捷。均獲權益。

台僑決開懇親大會
雲訊。本埠台山粵陽會館。昨十五日下午八時半。召開全體職員會議。各職員依時出席。呂僑列席者甚眾。情形熱烈。打破空前紀錄。首由主席馬榮騰宣佈開會理由。繼而書記黃寄生。將各方來函宣讀。隨即討論。關於召開全加台僑第二屆懇親大會。在座各人均有發揮。咸以辦理社團事務。最要遵守章程。根據首次懇親代表團所訂章程。其第二屆懇親。應在民國廿五年舉行。迄今廿餘年。未有舉行。故欲求加強團結發展僑務起見。遂一致決議。應於今年內舉行懇親。並將案報告城埠總會館負責執行。另有其他提案多起。均皆圓滿解決云。

住宅樓上全層出租
住宅樓上全層出租。內有四個房。位在432 Campbell Ave. 近 Hastings St. 電話 432 Campbell Ave.

兒童信教 必有好果
勞牧師。為英國體育家及宗教家。近日參加足球隊來雲埠。昨星期日記者訪問他時宣稱。加拿大兒童受基督教之思想學習。則少年意慢之事會沒有該壞現象。必有好果。但稱。由四歲至十四歲之兒童。應學習基督教義。則其拜金主義之思想。自然消滅。
昨星期日勞牧師。並在聖凱倫聖公會傳道。謂加拿大人物質享受思想作祟。實為危險。而加拿大學生。無論何等信仰何種宗教。亦必需學習基督教義。但及稱。為人家長者。在兒童入學前。必教兒童有關神之宗教思想。自四歲時起。則應開始有基督教之思想矣。

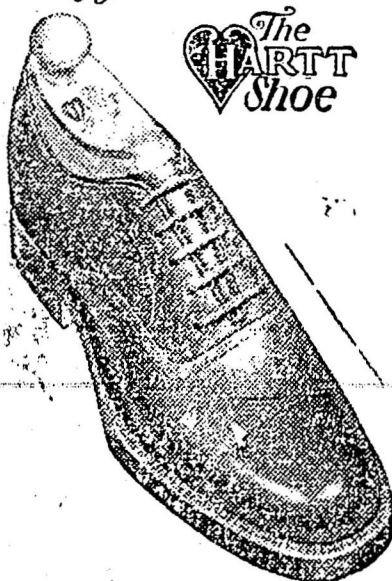
風和日麗郊遊
青聯旅行寶雲島
雲訊。本埠青年聯誼會。為使青年朋友們。在這明媚的春天。能夠集體同到郊野漫遊。欣賞大自然的美景。特舉辦本年度春季旅行。並準備豐富遊藝節目。以娛樂青年朋友的身心。及藉之聯繫與切磋。開旅行地點為風景優美的寶雲島(寶埃倫)。旅行日期：本月十九日(星期日)。集合出發時間：上午十時。集合地點：跑馬街三八三號青聯會。費用：每人二元。報名日期：由即日起至十八日(星期六)晚八時截止。歡迎僑胞們參加云。

生廖卓光。查他乃美編靴店司理崇循君之長子。其母出身張氏名門。卓光君現與幾位著名西人律師。在漢比街合作營業。其弟卓榮不日往美國羅省大學再求深造。一家昆季盡名流。可為廖君賀矣。

美倫鞋店

緬街五零九號

The name **HARTT** makes the difference!



The name Hartt on your shoes is your assurance of the finest materials obtainable and years of experience in skilled craftsmanship. The result—distinctive styling... comfort and wear.

請僑胞們注意好機會！本店所有著名鞋靴大減價拾二天以酬謝顧客之雅意千載一時之機幸勿錯過遐邇諸君 快來！快來！！
本店代理各著名鞋靴廠如「Hartt」、「Slater」、「Ritchie」、「Oakwood」等。其皮料之堅固。款式之精美。價錢又相宜。久為僑胞稱贊。今本店存貨過多。照原價一律減平。五折至八折。由五月十七日起。至卅一號止。童叟無欺。倒屣歡迎。
右圖左圖乃 Hartt 公司所製款式共十餘種。號數俱全。原價由二拾元至二十三元半。現減價由一十六元八毫至一十八元八毫五。Slater 拾餘種原價由一十七元九毫五至二十一元。現減價由十四元三毫五至一十六元半。Oakwood 原價由一十二元半至一十七元半。現減價由九元九毫五至一十三元九毫五。另有其他各公司時款新靴。原價由八元五毫至一十五元。現減價由一元九毫五至六元半。各樣號數俱全。
美倫鞋店謹啟

Superb Shoemanship



The Hartt Triple: this is the true classic style preferred by men of discernment. Hartt craftsmanship at its finest—select aniline calf by Collis.

M. LANG & CO.
MU 3-3010

509 MAIN ST.
VANCOUVER, B. C.